

Polévky

Hovězí vývar

s celestýnskými nudlemi, kořenovou zeleninou, masem a petrželkou

79,-

Beef broth with noodles, root vegetables, meat and parsley

Rinderbrühe mit Nudeln, Wurzelgemüse, Fleisch und Petersilie

Tomatová polévka

s hoblíčkami parmazánu a bazalkovým pestem

89,-

Tomato soup with parmesan shavings and basil pesto

Tomatensuppe mit Parmesanhobeln und Basilikumpesto

Předkrmy

Hovězí tatarský biftek

námi dochucený, se strouhaným sušeným žloutkem, zauzenou chipotle majonézou, šalotkou, okurkami cornichons a smaženými topinkami s česnekem

120g 259,-

Beef tartare, seasoned by us, with grated dried egg yolk, smoked chipotle mayonnaise, shallots, cornichons, and crispy garlic toasts

Rindertatar, von uns gewürzt, mit geriebenem getrocknetem Eigelb, geräucherter Chipotle-Mayonnaise, Schalotten, Cornichons und knusprigem Knoblauchbrot

Krevety na česneku

s cherry rajčátky, na lůžku ze smetanového sýra, s rukolovým pestem, ciabattou a limetkou

6ks 299,-

Garlic shrimp with cherry tomatoes on a bed of cream cheese, served with arugula pesto, ciabatta, and lime

Garnelen mit Knoblauch und Cherrytomaten auf einem Bett aus Frischkäse, mit Rucolapesto, Ciabatta und Limette

Křupavý sýr halloumi

se zeleninovým salátem, pažitkovým dipem a opečeným toustem

200g 199,-

Crispy halloumi cheese with vegetable salad, chive dip, and toasted bread

Knuspriger Halloumi-Käse mit Gemüsesalat, Schnittlauch-Dip und geröstetem Toast

Alergeny na vyžádání u obsluhy

Rolovaný selečí bůček

s cibulovým džemem, nakládanou karotkou, hrubozrnnou hořčicí a čerstvým chlebem

200g 225,-

Rolled suckling pig belly with onion jam, pickled carrot, whole grain mustard, and fresh bread

Gerollter Spanferkelbauch mit Zwiebelmarmelade, eingelegter Karotte, grobkörnigem Senf und frischem Brot

Alergeny na vyžádání u obsluhy

Hlavní jídla

Kuřecí steak v parmské šunce

s bramborovo-karotkovým pyrém a višňovou omáčkou s růžovým pepřem

200g 379,-

Chicken steak wrapped in Parma ham with potato-carrot purée and sour cherry sauce with pink pepper

Hähnchensteak in Parmaschinken mit Kartoffel-Karotten-Püree und Sauerkirschsoße mit rosa Pfeffer

Špíz z vepřové panenky

se slaninou, červenou cibulkou a paprikou, podávaný s pečenou bramborou a pažitkovým dipem

250g 379,-

Skewer of pork tenderloin with bacon, red onion, and bell pepper, served with baked potato and chive dip

Spieß vom Schweinefilet mit Speck, roter Zwiebel und Paprika, serviert mit Ofenkartoffel und Schnittlauch-Dip

Steak z krkovičky

s grilovanou červenou cibulí, smetanovými žampiony, sázeným vejcem, smetanovou omáčkou z hrubozrnné hořčice a rozpečenou ciabattou

300g 375,-

Pork neck steak with grilled red onion, creamy mushrooms, fried egg, creamy wholegrain mustard sauce, and warmed ciabatta

Nackensteak mit gegrillter roter Zwiebel, Rahm-Champignons, Spiegelei, Sahnesoße mit grobkörnigem Senf und warmem Ciabatta

Vepřové koleno

pečené na černém pivu, se zelným salátem, pikantní hořčicí, beraními rohy, stříbrnými cibulkami a čerstvým chlebem

1ks 395,-

Pork knuckle roasted in dark beer, served with cabbage salad, spicy mustard, hot peppers, pearl onions, and fresh bread

Im Schwarzbier geschmorte Schweinshaxe mit Krautsalat, scharfem Senf, Peperoni, Silberzwiebeln und frischem Brot

Telecí řízek

s pikantním bramborovým salátem z grenaille brambor a šalotky, podávaný s opáleným citronem

200g 349,-

Veal schnitzel with spicy potato salad made from grenaille potatoes and shallots, served with charred lemon

Kalbsschnitzel mit pikantem Kartoffelsalat aus Grenaille-Kartoffeln und Schalotten, serviert mit angebrannter Zitrone

Cheeseburger

v naší housce se salátem, rajčetem, slaninou, červenou cibulí, nakládanou okurkou, cheddarem, rosé dresinkem a hranolky

200g 359,-

Cheeseburger in our homemade bun with lettuce, tomato, bacon, red onion, pickles, cheddar cheese, rosé dressing, and fries

Cheeseburger im hauseigenen Brötchen mit Salat, Tomate, Speck, roter Zwiebel, Gewürzgurke, Cheddar, Rosé-Dressing und Pommes

Steak z hovězí svíčkové

s omáčkou Café de Paris (šalotka, bílé víno, kapary), restovanými krémovými žampiony a bylinkovou krocketou

250g 685,-

Beef tenderloin steak with Café de Paris sauce (shallots, white wine, capers), sautéed creamy mushrooms, and a herb croquette

Filetsteak mit Café-de-Paris-Soße (Schalotten, Weißwein, Kapern), gebratenen Rahm-Champignons und Kräuterkrokette

Jelení steak

s ostružinovou omáčkou, konfitovaným brambůrkem s tymiánem, grilovanou divokou brokolicí a petrželkovým olejem

200g 469,-

Venison steak with blackberry sauce, thyme-confit potato, grilled wild broccoli, and parsley oil
Hirschsteak mit Brombeersoße, in Thymian confierter Kartoffel, gegrilltem Wildbrokkoli und Petersilienöl

Pomalu tažená hovězí líčka

se svíčkovou omáčkou na divoko, žemlovým knedlíkem, brusinkami a šlehačkou

200g 365,-

Slow-braised beef cheeks with wild-style creamy svíčková sauce, bread dumpling, cranberries, and whipped cream

Langsam geschmorte Rinderbäckchen mit Wildrahmsoße à la Svíčková, Serviettenknödel, Preiselbeeren und Schlagsahne

Špagety aglio olio peperoncino s krevetami

hoblíčkami parmazánu a ochucenou rukolou (možno i bez krevet jako vegetariánské jídlo 189,-)

359,-

Spaghetti aglio olio e peperoncino with shrimp, parmesan shavings, and seasoned arugula (also available without shrimp as a vegetarian dish 189,-)

Spaghetti Aglio Olio Peperoncino mit Garnelen, Parmesanhobeln und mariniertem Rucola (auch ohne Garnelen als vegetarisches Gericht 189,-)

Candát

pečený na bylinkovém másle se zeleninovým ratatouille a citronovým beurre blanc

180g 389,-

Zander baked in herb butter, served with vegetable ratatouille and lemon beurre blanc

Zander in Kräuterbutter gebraten, mit Gemüse-Ratatouille und Zitronen-Beurre-Blanc

Krémové rizoto s červenou řepou

gorgonzolou, ochuceným polníčkem a ořechovo-medovým pestem

259,-

Creamy risotto with beetroot, gorgonzola, seasoned lamb's lettuce, and walnut-honey pesto

Cremiges Risotto mit roter Bete, Gorgonzola, mariniertem Feldsalat und Nuss-Honig-Pesto

Saláty

Caesar salát

z listů římského salátu s filírovaným kuřecím prsem, slaninovým chipsem, ančovičkami, Caesar dresinkem, krutony a hoblinkami parmazánu

269,-

Caesar salad made from romaine lettuce leaves with sliced chicken breast, bacon chip, anchovies, Caesar dressing, croutons, and parmesan shavings

Caesar-Salat aus Römersalatblättern mit tranchierter Hähnchenbrust, Speckchip, Sardellen, Caesar-Dressing, Croutons und Parmesanhobeln

Velký řecký salát

s marinovaným sýrem feta, nakládanou šalotkou a olivami

239,-

Large Greek salad with marinated feta cheese, pickled shallots, and olives

Großer griechischer Salat mit mariniertem Feta-Käse, eingelegten Schalotten und Oliven

Kachní prsa sous-vide

na rukolovém salátku s pomerančem, cherry rajčátky, redukcí z portského vína a ciabattovými chipsy

259,-

Sous-vide duck breast on arugula salad with orange, cherry tomatoes, port wine reduction, and ciabatta chips

Sous-vide-gegarte Entenbrust auf Rucolasalat mit Orange, Cherrytomaten, Portweinreduktion und Ciabatta-Chips

Masa z grilu

Kuřecí prsa

Chicken breast
Hühnerbrust

100g 89,-

Vepřová panenka

Pork tenderloin
Schweinefilet

100g 115,-

Vepřová krkovice

Pork neck
Schweinenacken

300g 265,-

Hovězí biftek

Beef steak
Rindersteak

250g 450,-

Argentinská hovězí svíčková

Argentinian beef tenderloin
Argentinisches Rinderfilet

250g 490,-

Argentinský Rib eye steak

Argentinian Rib eye steak
Argentinisches Rib-Eye-Steak

300g 445,-

Jelení steak

Venison steak
Hirschsteak

200g 299,-

Přílohy

Hranolky French fries Pommes frites	200g	59,-
Krokety Croquettes Kroketten	200g	65,-
Pečená brambora s pažitkovým dipem Baked potato with chive dip Ofenkartoffel mit Schnittlauch-Dip	200g	65,-
Grilovaná zelenina Grilled vegetables Gegrilltes Gemüse	200g	89,-
Konfitované brambůrky s tymiánem Thyme-confit potatoes Konfierte Kartoffeln mit Thymian	200g	89,-
Karotkovo-bramborové pyré Carrot-potato purée Karotten-Kartoffel-Püree	200g	65,-
Ciabatta Ciabatta Ciabatta		30,-
Pečivo pastry Gebäck		25,-

Omáčky

Tatarská omáčka Tartar sauce Remoulade	35,-
Kečup Ketchup Ketchup	35,-
Zauzená chipotle majonéza Smoked chipotle mayonnaise Geräucherte Chipotle-Mayonnaise	39,-
Ostružinová omáčka Blackberry sauce Brombeersoße	65,-
Omáčka Café de Paris Café de Paris sauce Café-de-Paris-Soße	65,-
Višňová omáčka s růžovým pepřem Sour cherry sauce with pink pepper Sauerkirschsoße mit rosa Pfeffer	65,-
Citronová omáčka Beurre blanc Lemon beurre blanc sauce Zitronen-Beurre-Blanc-Soße	65,-
Smetanovo-hořčičná omáčka Creamy mustard sauce Sahne-Senf-Soße	65,-

Alergeny na vyžádání u obsluhy

Dětské menu

(určeno pouze pro děti)

Kuřecí řízek

s hranolky, čerstvou zeleninou a kečupem

100g 149,-

Chicken schnitzel with French fries, fresh vegetables, and ketchup
Hähnchenschnitzel mit Pommes frites, frischem Gemüse und Ketchup

Svíčková na smetaně

zahuštěná zeleninou s žemlovým knedlíkem a brusinkovým terčem

100g 149,-

Cream sauce thickened with vegetables with bun dumpling and cranberry
Mit Gemüse angedickte Sahnesoße mit Brötchenknödel und Preiselbeere

Ovocný knedlík

se zakysanou smetanou, cukrem, máslem a drobenkou

149,-

Fruit dumpling with sour cream, sugar, butter, and streusel topping
Obstknödel mit Sauerrahm, Zucker, Butter und Streuseln

Alergeny na vyžádání u obsluhy

Dezerty

Palačinky

s banánem, čokoládou a domácí šlehačkou

129,-

Pancakes with banana, chocolate, and homemade whipped cream

Pfannkuchen mit Banane, Schokolade und hausgemachter Schlagsahne

Zmrzlinový pohár

s čerstvým ovocem, domácí šlehačkou a oplatkou

129,-

Ice cream sundae with fresh fruit, homemade whipped cream, and a wafer

Eisbecher mit frischem Obst, hausgemachter Schlagsahne und Waffel

Dezerty (dle denní nabídky)

Desserts (according to the daily offer)

Desserts (gemäß Tagesangebot)

Kopeček zmrzliny (dle denní nabídky)

35,-

Scoop of ice cream (according to the daily offer)

Eiskugel (gemäß Tagesangebot)

Alergeny na vyžádání u obsluhy